



# ALPC

Association pour la promotion  
et le développement du LPC  
21, rue des Quatre-Frères-Peignot  
75015 – Paris

Tél. : 01.45.79.14.04  
Fax : 01.45.78.96.14  
contact@alpc.asso.fr  
www.alpc.asso.fr

Langue française Parlée Complétée

Année scolaire 2003 - 2004

Synthèse de l'enquête

## Organisations, structures faisant appel à des codeurs LPC intervenant auprès d'enfants déficients auditifs intégrés en « milieu scolaire ordinaire » en France

Juin 2004

Page 1 sur 12

Aujourd'hui en France, des organisations et des structures permettent à des **enfants ou jeunes sourds d'être intégrés en « milieu scolaire ordinaire » en bénéficiant de la présence d'un codeur LPC au sein de leur classe**, depuis la maternelle jusqu'en enseignement supérieur.

Pour la huitième année, l'ALPC a mené une enquête dont l'objectif prioritaire est de recenser dans quel cadre et quelles conditions l'intervention de codeur est rendue possible, et ceci essentiellement dans le but :

- de développer les échanges d'informations entre les responsables des différentes actions existantes.
- de susciter et favoriser l'émergence de nouvelles actions dans des régions de France qui en sont démunies
- de conforter celles qui existent.

### L'ENQUÊTE

Le questionnaire ne visait pas à recenser l'ensemble des situations dans lesquelles le LPC est utilisé mais concernait **uniquement** la situation suivante :

#### ***Enseignant + codeur pour des enfants ou jeunes intégrés en "milieu scolaire ordinaire".***

(Codeur s'entend ici comme : toute personne, quel que soit son statut ou sa qualification, qui répète en simultanément, en muet et en associant le code LPC, les différents échanges verbaux au sein de la classe)

### LA SYNTHÈSE DES RÉPONSES

Analyse des 66 réponses (sur 344 questionnaires envoyés aux établissements spécialisés, associations concernées et correspondants régionaux de l'ALPC):

Utilisation du LPC dans la structure	
Oui	Non
60 réponses	6 réponses

Pas d'intégration	Suivi d'enfants ou jeunes intégrés en "milieu scolaire ordinaire"	
	Avec codeur	Sans codeur
0 réponses	<b>44 réponses</b>	16 réponses



L'étude concerne			
Structures, organisations	Enfants ou jeunes	Écoles	Codeurs
44	348	204	146

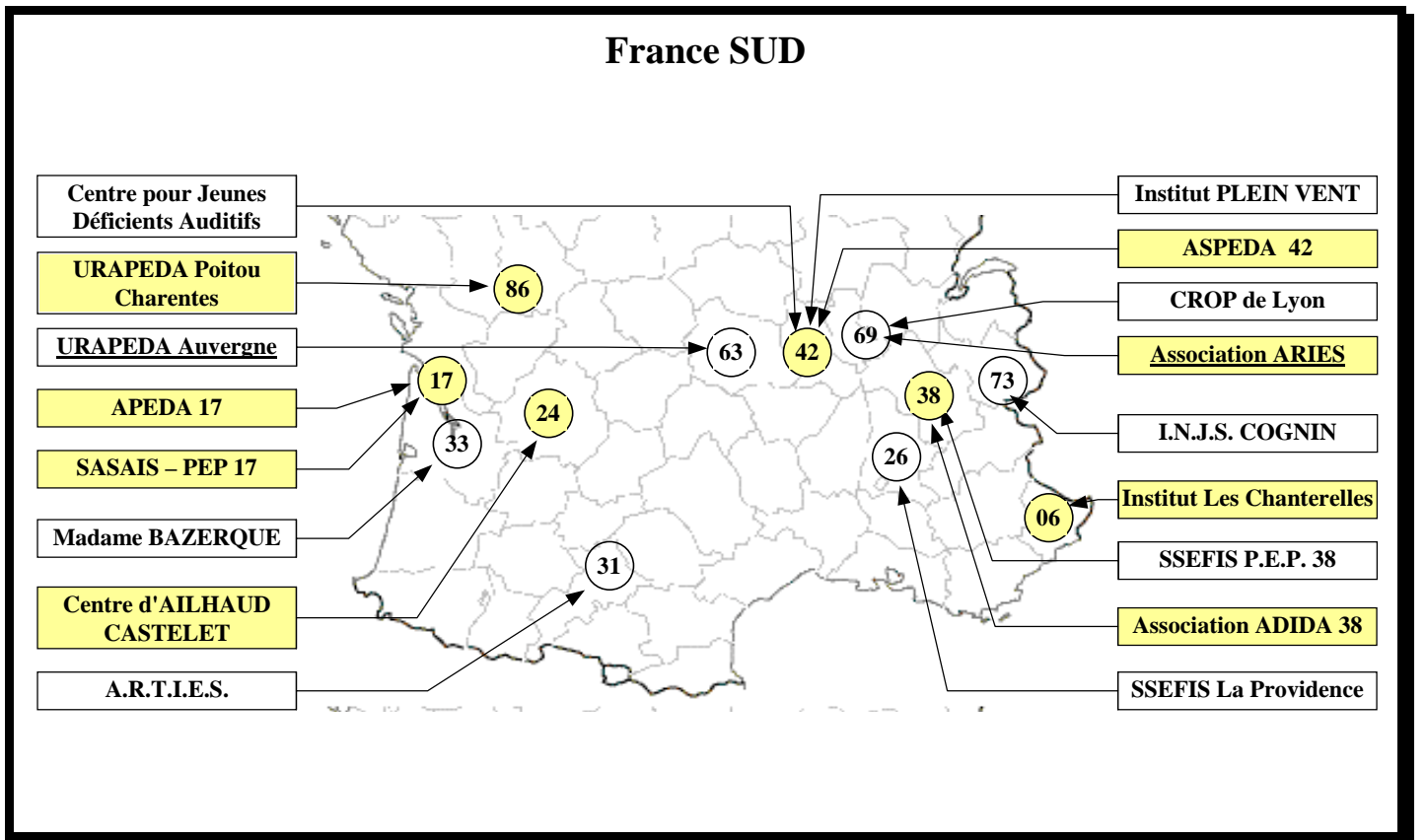
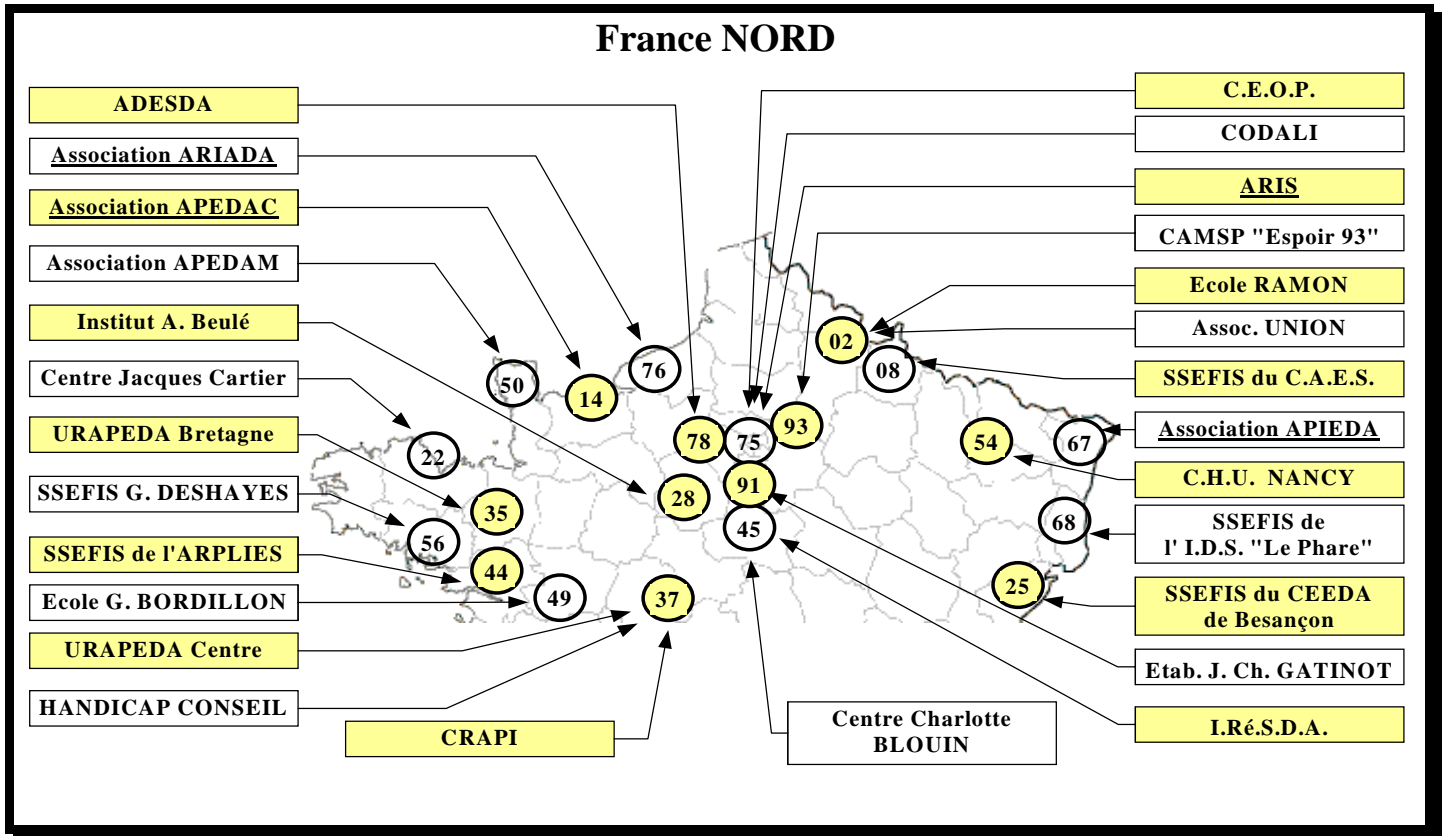
Nota bene : La synthèse a été établie à partir de données qui nous ont été fournies, parfois de plusieurs sources pour un même établissement. Une mise à jour, prenant en compte les remarques, pourra être effectuée.

**Avertissement :** *Tout calcul éventuel de ratio serait non pertinent du fait de la diversité des situations rencontrées.*

Pour toute information à communiquer ou à demander concernant cette synthèse, s'adresser directement à :  
Laurent Valensi – 61, rue de Lourmel 75015 Paris – Tel : 01 72 38 25 83 – E mail : [laurent.valensi@neuf.fr](mailto:laurent.valensi@neuf.fr)



## IMPLANTATION GEOGRAPHIQUE



Sont soulignés les organismes accompagnant (exclusivement ou non) des jeunes post-bac.


**INTEGRATION avec CODEUR : Zone géographique, Cadre, "Correspondants" \***

\* : "Correspondant" : Personne qui a complété le questionnaire

Zone géographique		CADRE			Correspondant *	
Siège	Zone d'intervention	Nom	Adresse		Nom	Qualité Tél
02	Laon	UNION des Associations de Personnes Handicapées du Département de l'Aisne	60, rue du Val	02200 BELLEU T: 03 23 73 20 64	Mme Valérie SABBAGH	Correspondante Départementale ALPC T: 03 23 20 75 28
02	Soissons	Ecole RAMON	31, rue Mahieu	02200 SOISSONS T: 03 23 53 31 57	Mme Valérie SABBAGH	Correspondante Départementale ALPC T: 03 23 20 75 29
06	Nice	INSTITUT "LES CHANTERELLES" (Fondation Lenval)	337, Chemin de la Ginestière	06200 NICE T: 04 93 86 74 93	Dr Danièle DEMARD	Directrice
08	Ardennes	SSEFIS du CAES Centre d'Audiophonologie et d'Education Sensorielle	15 Av Jean Jaurès BP 438	08107 CHARLEVILLE-MEZIERES Cedex T: 03 24 59 25 42	Mme Anne DEMISSY	Directrice
14	Calvados	APEDAC Association de Parents d'Enfants Déficiants Auditifs du Calvados	50, rue du Marathon	14000 CAEN T: 02 31 44 88 15	Mr. Jean Marc BOROY - et Mme Annie BOROY	Directeur APEDAC - et Enseignante spécialisée, membre de l' APEDAC
17	Charente-Maritimes (Surgères)	SASAIS - PEP 17 Service d'Aide et de Soutien à l'Autonomie et à l'Intégration Scolaire	11, rue Grimaux	17300 ROCHEFORT SUR MER T: 05 46 99 04 37	Mme Mélanie BEAL	Educatrice Spécialisée
17	50 km autour de La Rochelle	APEDA - Association de Parents d'Enfants Déficiants Auditifs de la Charente Maritime	7, place Gérard Noël	17700 SURGERES T: 06 71 94 61 59	Mme Béatrice BOISRON	Parent/Codeur de l'APEDA 17
22	Côtes d'Armor	CENTRE JACQUES CARTIER	20, rue du Vau-Méno - BP 7069	22070 SAINT BRIEUC Cedex 03 T: 02 96 01 51 51	Mme MJ CORNILLET	Directrice des enseignements
24	Périgueux, Gersacq, St Cyprien	SESSAD d'AILHAUD CASTELET	rue des Alsaciens - BP 135	24755 BOULAZAC T: 05 53 07 90 55	Mme Eliane VERNEUIL	Directrice pédagogique
25	Buzon, Besançon, Seillière	CEEDA Centre d'Education pour Enfants Déficiants Auditifs	42, rue Douzelot	25000 BESANCON T: 03 81 61 33 44	Mme Annie CHAUVOT	Directrice adjointe
26	Grenoble	ASSOCIATION LA PROVIDENCE	-	26190 SAINT LAURENT EN ROYANS T: 04 75 48 15 15	Mmes Nicole WEISER et Brigitte GOUTAY	-
28	Eure et Loir	INSTITUT ANDRE BEULE	6, rue Rémi Gaschet	28110 LUCE T: 02 37 30 12 77	Mme Michèle-Claude LATREUILLE	Directrice Adjointe
31	Haute-Garonne, Tarn-et-Garonne, Ariège	ARTIES Association Régionale Toulousaine d'Intégration des Enfants Sourds	4, rue Georges Courteline	31100 TOULOUSE T: 05 34 51 15 70	Mme Agnès CONCILE	Adjoint de Direction
33	Bordeaux	Mme Bazerque	26, boulevard Georges V	33000 BORDEAUX T: 05 56 98 34 43	Mme Brigitte BAZERQUE	
35	Morbihan, Ile et Vilaine	URAPEDA Bretagne	31, Bd du Portugal	35200 RENNES T: 02 99 51 91 41	Michel GARGAM	Directeur
37	Tours	URAPEDA Centre	2, rue Louis Mirault	37000TOURS T: 02 47 75 38 38	Mr Jean-René CARRE	Correspondant Pôle Etudiants Lycéens
37	Indre et Loire	HANDICAP CONSEIL	37, rue Gay-Lussac	37000 TOURS T: 02 47 64 28 86	Mme Monique LESAUX	Coordinatrice
37	Indre et Loire	CRAPI	16, rue de la Pierre	37100 TOURS T: 02 47 51 21 23	Mme Marie-Claude BONIFAIT	Chef de service
38	Grenoble et banlieue	SSEFIS secondaire P.E.P. 38	6, chemin de l'Eglise BP 2601	38052 GRENOBLE Cedex 2 T: 04 76 51 03 05 / 85 15	Mme Josiane DACCORD	Responsable du Ssefis
38	Banlieue Grenoble + 2 écoles à 40Km	ADIDA 38 Association Dauphinoise pour l'Intégration des Déficiants Auditifs	28, chemin des Ecoutoux - Cidex 412	38330 SAINT NAZAIRE LES EYMES T: 04 76 52 45 44	Martine MARTHOURET 54, Les Plantées - Cidex 223 38330 BIVIERS	Orthophoniste, secr. ADIDA 38 C.D. de l'ALPC T: 04 76 90 26 97
42	Loire Sud Haute Loire Nord	INSTITUT PLEIN VENT	40, rue Franklin	42200 SAINT ETIENNE T: 04 77 43 23 23	Mr J.M. GAUDIN	Directeur
42	Loire Sud, Nord Est Haute Loire, Haute Ardèche	Centre pour Jeunes Déficiants Auditifs	5, place Jean Plotton	42200 SAINT ETIENNE T: 04 77 41 29 05	Docteur DUTOUR	Directeur Médical



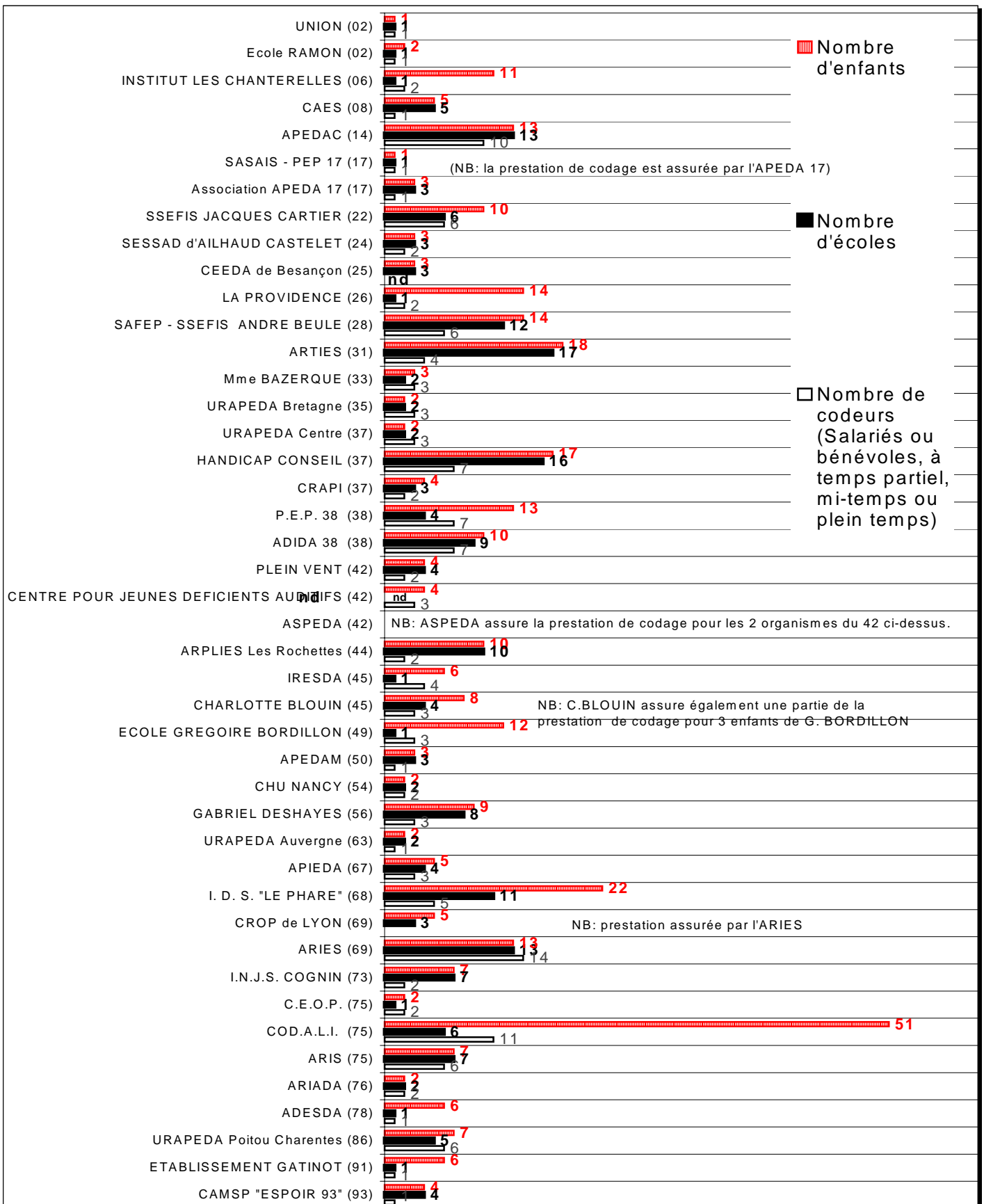
## INTEGRATION avec CODEUR : Zone géographique, Cadre, "Correspondants" \*

\*: "Correspondant" : Personne qui a complété le questionnaire

Zone géographique		CADRE			Correspondant *	
Siège	Zone d'intervention	Nom	Adresse		Nom	Qualité Tél
42	Loire et Lyon	ASPEDA Association Stéphanoise de Parents d'Enfants Déficiants Auditifs	40, rue Franklin Chemin de l'Avenir		42110 EPERCIEUX ST PAUL T: 04 77 28 09 06	Mr Christophe BABEL
44	Loire Atlantique	ARPLIES SSEFIS Les Rochettes	23, Chemin du Moulin des Rochettes	44300 NANTES T: 02 51 83 83 84	Mme Françoise TRIMOREAU-MADEC	Chef de service
45	Loiret	I.Ré.S.D.A. Institut Régional pour Sourds et déficiants Auditifs	26, rue de l'Abbé de l'Épée	45140 SAINT JEAN DE RUELLE T: 02 38 88 42 46	Mr François JEANGÈNE	Chef de service pédagogique
45	Angers - Maine et Loire	Centre CHARLOTTE BLOUIN	4, rue de l'Abbé Frémond	49100 ANGERS T: 02 41 36 85 85	Mr Jean-Michel METIVIER	Chef de service
49	Angers	Ecole Élémentaire Publique GREGOIRE BORDILLON	16, place Grégoire Bordillon	49100 ANGERS T: 02 41 88 42 53	Mr Gilles Portrait	Directeur
50	Rocheville, St Sauveur le Vicomte, Besneville	APEDAM Association des Parents d'Enfants Déficiants Auditifs de la Manche	La Chevalerie	50260 ROCHEVILLE T: 02 33 41 95 28	Mme Catherine DUMAS	
54	Meurthe et Moselle sud	HOPITAL CENTRAL DE NANCY SERVICE ORL - Secteur d'Audiophonologie	29, avenue du Mal de Lattre de Tassigny C.O. n° 34	54035 NANCY T: 03 83 85 15 68	Mme Catherine COURRIER	Orthophoniste
56	Morbihan	SSEFIS GABRIEL DESHAYES	Brech B.P. 411	56404 AURAY Cedex T: 02 97 56 68 24	Mme Marie-Claire PERSON	
63	Cournon, Clermont-Ferrand	URAPEDA Auvergne	2, rue Jules Verne	63100 CLERMONT FERRAND T: 04 73 42 26 60	Mme Bernadette DESSERTINE	Directrice
67	Strasbourg + comm. urbaine, Obernai	APIEDA : Association Pour l'Intégration des Enfants Déficiants Auditifs	7, rue Sédillot	67000 STRASBOURG T: 03 88 36 15 24	Mme Agnès WEILL	Présidente
68	Haut Rhin (~45 km autour de l'IDS)	Institut pour Déficiants Sensoriels "LE PHARE"	16, rue de Kingersheim BP 88	68312 ILLZACH Cedex T: 03 89 52 13 10	Mme Brigitte OHLAND - 9, rue du Tilleul - 68740 Roggenhouse	Codeuse LPC, CD de l'ALPC T: 03 89 81 23 28
69	Villefranche / Saône, Lyon, Villeurbanne	ŒUVRE DES VILLAGES D'ENFANTS - Centre de Rééducation de l'Ouïe et de la Parole	6, rue Alfred de Musset	69003 LYON T: 04 78 53 75 46	nd	nd
69	Lyon et banlieue (rayon 10 km) - Principe d'action sur tout le département	Action Codeur de l'ARIES : Association Régionale pour l'Intégration des Enfants Sourds	Chez Denis MOREL 6, place Tabareau	69004 LYON T: 04 78 30 42 24	Mr Denis MOREL	Responsable Action Codeur, CD de l'ALPC
73	Jusqu'à 150 km de l'INJS	I.N.J.S. COGNIN	B.P. 20130 COGNIN	73294 LA MOTTE-SERVOLEX T: 04 79 68 79 00	Mme Christine LE MARCHAND	Enseignante CAPJS
75	Paris 15°	C.E.O.P.	22/24, rue des Favorites	75015 PARIS T: 01 53 68 95 20	Mr Eric GRAU	Chef de service paramédical
75	Paris 6°, 7°, 8°, 15°	COD.A.L.I.	47, rue de JAVEL	75015 PARIS T: 01 45 79 50 35	Mme Chantal DESCOURTIEUX - Mme Françoise JACOB	Directrice - et Chef de Service
75	Ile de France	ARIS	90, rue Barrault	75013 PARIS T: 01 43 13 15 90	Mme Noémie VANDENBROUCKE	Secrétaire de Direction
76	Proche banlieue de Rouen	ARIADA Association Régionale pour l'Insertion et l'Accessibilité des Déficiants Auditifs	20, place Gadeau de Kerville Immeuble Blaise Pascal 1	76000 ROUEN T: 02 31 47 62 32	Mme Murielle MARQUES	Codeuse
78	Yvelines	ADESDA	19 bis, avenue du Centre	78280 GUYANCOURT T: 01 39 30 65 82	Mme C. BROC	Chef de service secondaire
86	Poitiers - Angoulême - La Rochelle - Aigrefeuille d'Aunis	URAPEDA Poitou Charentes	13, rue Scheurer Kestner	86000 POITIERS T: 05 49 62 81 30	Mme Annie CAMPS ADAMI	Directrice
91	Montgeron	ETABLISSEMENT INTEGRE J. CH. GATINOT	Place Joffre	91230 MONTGERON T: 01 69 03 56 27	Mme BRISTOT	Orthophoniste
93	Seine St Denis	CAMSP "ESPOIR 93"	92 bis, avenue Jean Jaurès	93130 NOISY LE SEC T: 01 48 46 34 76	Mme Catherine HOULIERE	Chef de service paramédical



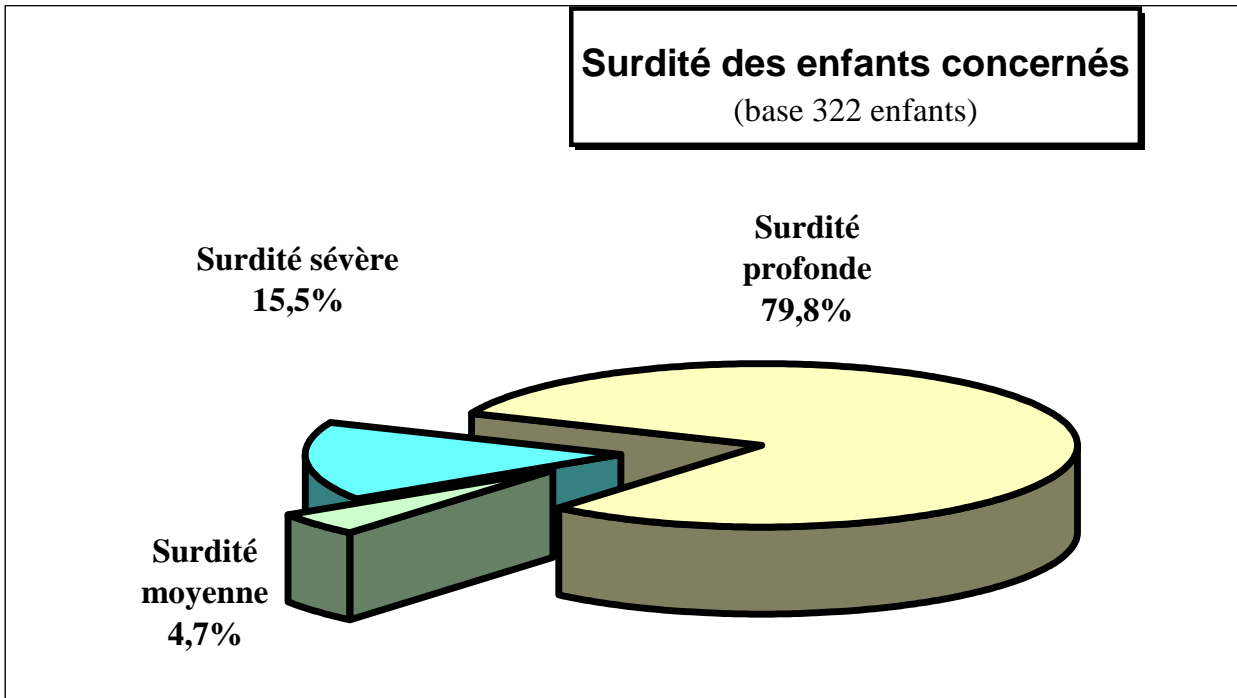
## NOMBRE D'ENFANTS OU JEUNES, D'ÉCOLES ET DE CODEURS CONCERNÉS



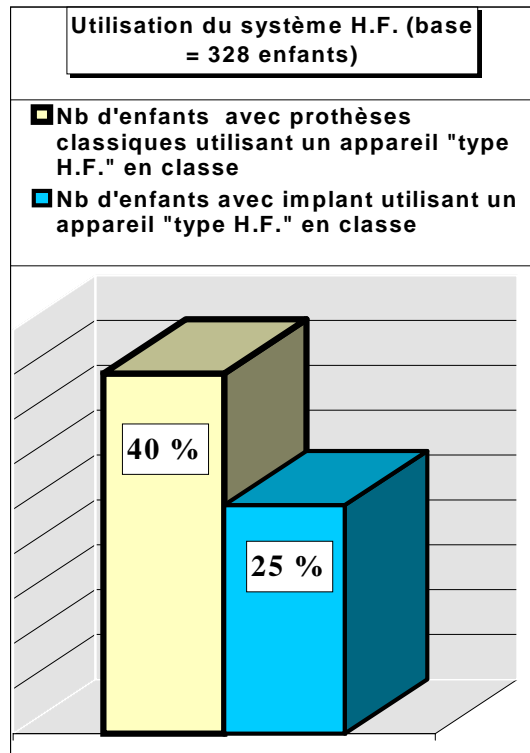
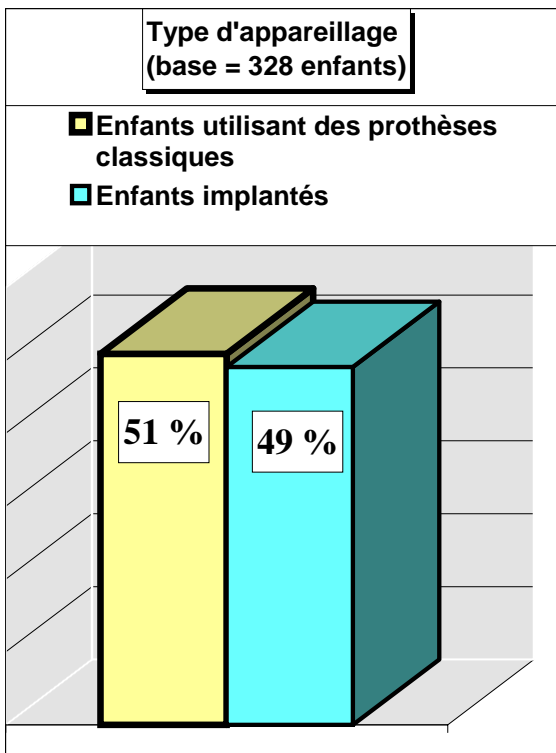
Rappel : Codeur s'entend ici comme toute personne, quel que soit son statut ou sa qualification, qui répète en simultanément, en muet et en associant le code L.P.C. les différents échanges verbaux au sein de la classe



**SURDITE DES ENFANTS OU JEUNES CONCERNES (sur 322 renseignés)**

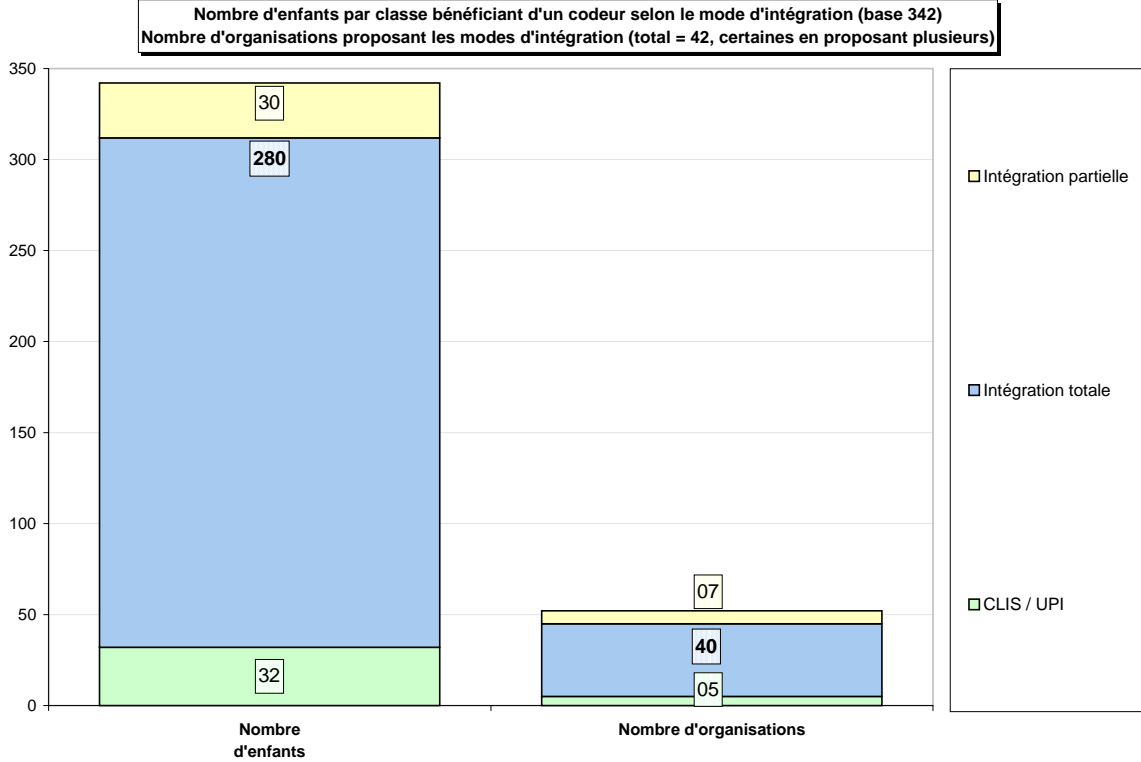


**APPAREILLAGE DES ENFANTS OU JEUNES CONCERNES (sur 328 renseignés)**

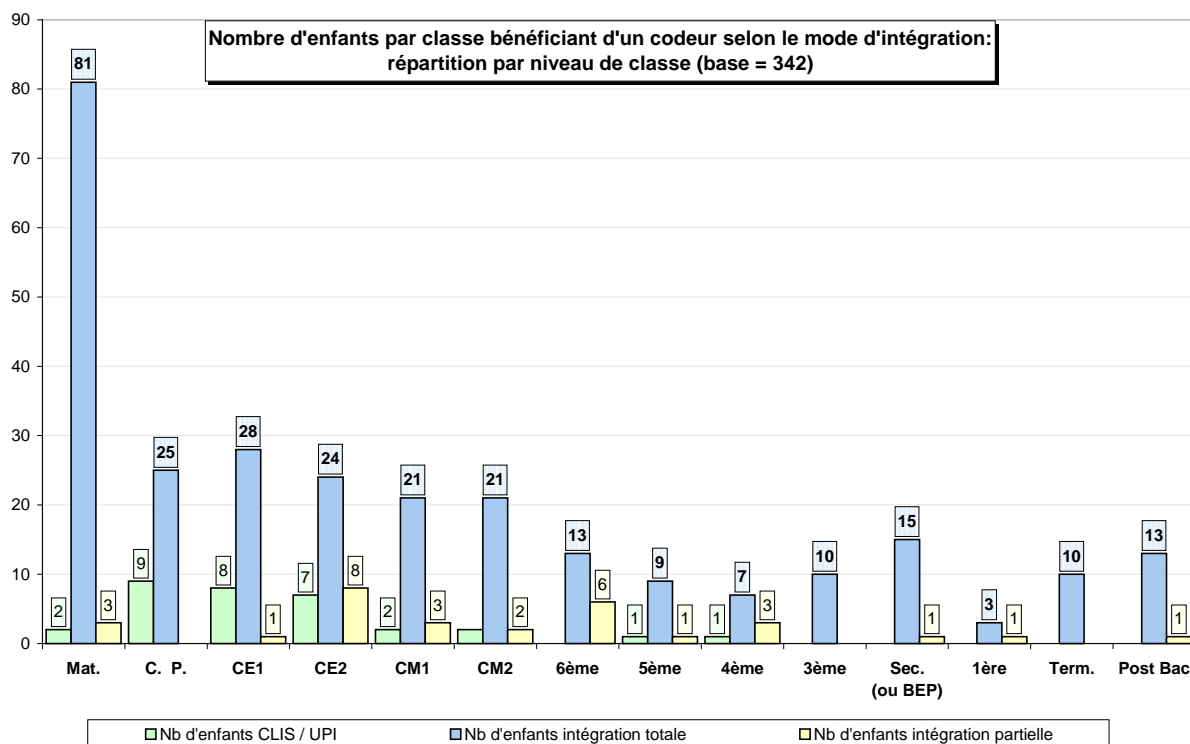




## NOMBRE D'ENFANTS BENEFICIANT D'UN CODEUR, SELON LE MODE D'INTEGRATION (sur 342 renseignés)

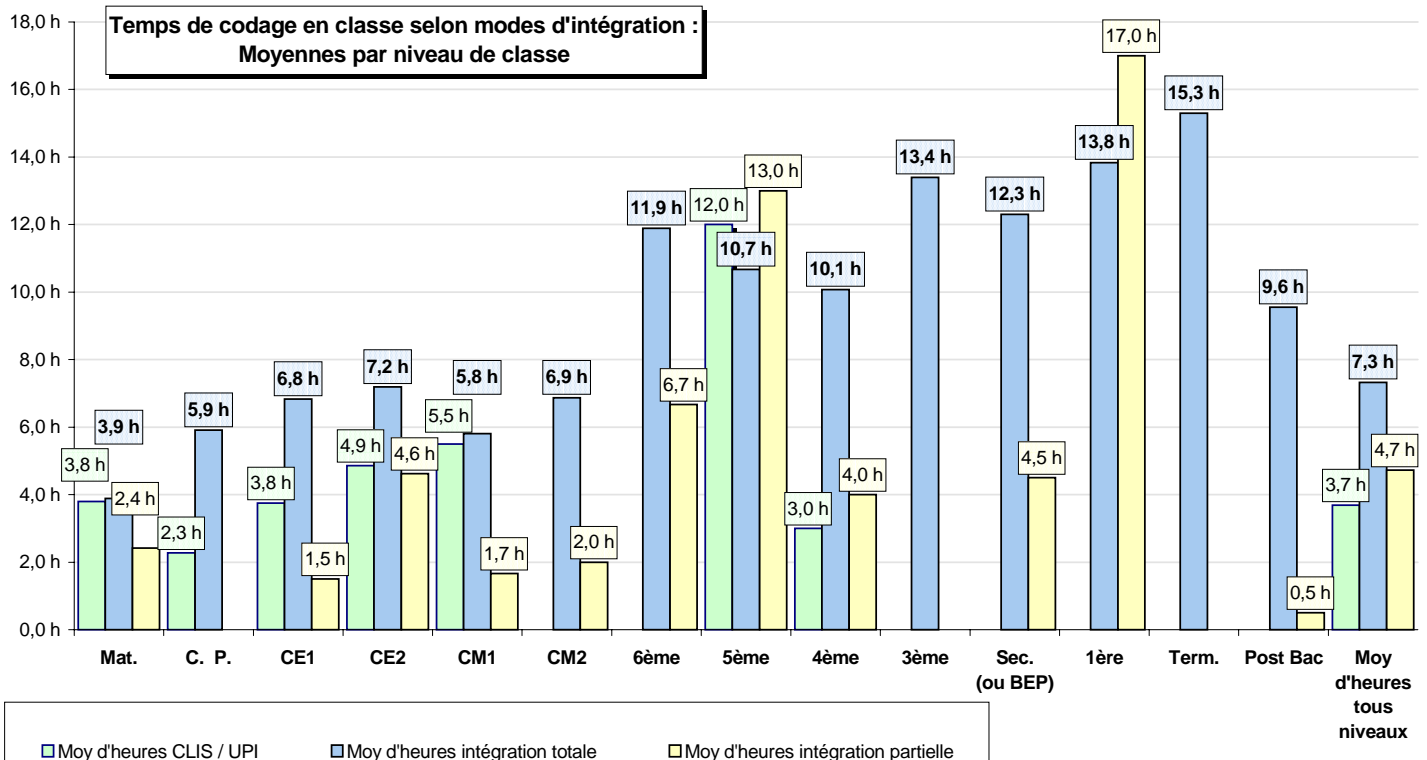
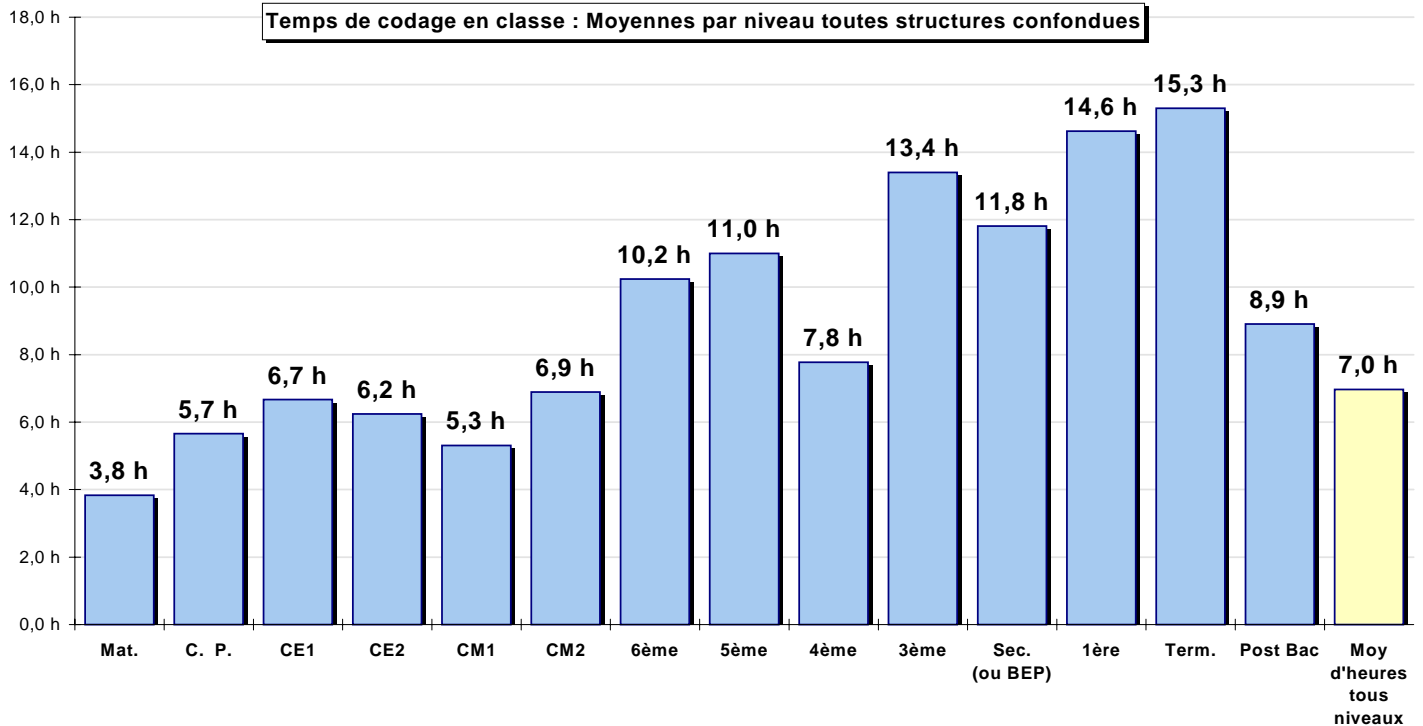


## NOMBRE D'ENFANTS BENEFICIANT D'UN CODEUR, PAR CLASSE (sur 342 renseignés)





## TEMPS HEBDOMADAIRE MOYEN DE PRESENCE DES CODEURS EN CLASSE (sur 342 enfants renseignés)



Remarques: ⇒ Dans tous les cas, les écarts à la moyenne sont très importants.

⇒ **Ces chiffres ne doivent pas être considérés comme des références, et ne représentent en aucun cas une norme qui prendrait en compte les besoins réels des enfants.**

⇒ Détail des post bac page 10



Langue française Parlée Complétée

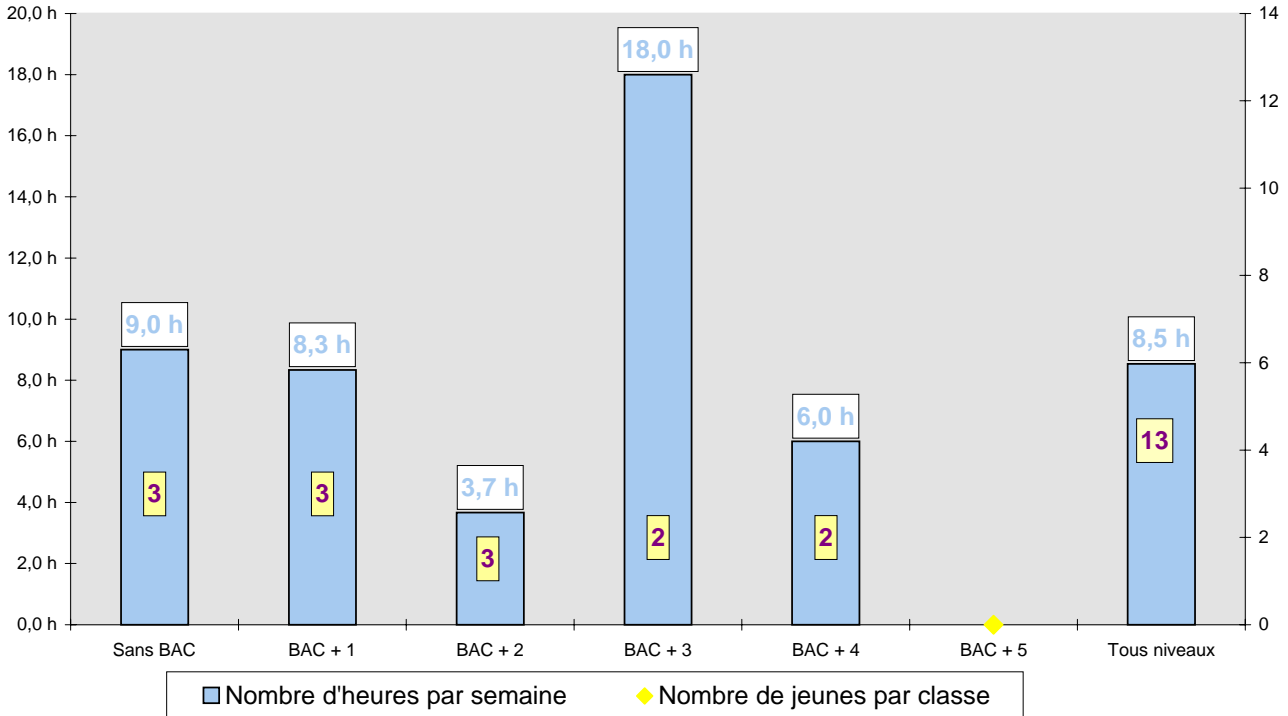
<b>INTEGRATION PRE-BAC  avec CODEUR : RESSOURCES</b>	Financement par la DDASS ou par l'assurance maladie (pour les INJS)	Education Nationale *	Subvention Conseil Général (ou Régional)	Subvention Mairie, Communauté Urbaine.	Dons divers, manifestation, ...	Compléments de l'AES	Financement AGEFIPH	Participation financière directe des parents	Participation financière indirecte des parents (Heures de code en soutien scolaire)	Autre
UNION (02)			Oui		Oui					
Ecole RAMON (02)		Oui								
INSTITUT LES CHANTERELLES (06)	Oui	Oui								
CAES (08)	Oui									Etat Emploi jeune
APEDAC (14)			Oui			Oui	Oui			
SASAIS - PEP 17 (17)	Oui									
Association APEDA 17 (17)	Oui		Oui	Oui		Oui				CPAM
SSEFIS JACQUES CARTIER (22)	Oui									
SESSAD d'AILHAUD CASTELET (24)		Oui								
CEEDA de Besançon (25)										
LA PROVIDENCE (26)	Oui									
SAFEP - SSEFIS ANDRE BEULE (28)	Oui									
ARTIES (31)	Oui					Oui				
Mme BAZERQUE (33)						Oui		Oui		
URAPEDA Bretagne (35)				Oui		Oui				Etat Emploi Jeune FSE
URAPEDA Centre (37)							Oui			
HANDICAP CONSEIL (37)	Oui									Etat Emploi jeune Entreprises
CRAPI (37)	Oui									
P.E.P. 38 (38)	Oui									
ADIDA 38 (38)		Oui				Oui			Oui	
PLEIN VENT (42)										
CENTRE POUR JEUNES DEFICIENTS AUDITIFS (42)		Oui				Oui				
ASPEDA (42)										
ARPLIES Les Rochettes (44)										
IRESDA (45)	Oui									
CHARLOTTE BLOUIN (45)	Oui	Oui								
ECOLE GREGOIRE BORDILLON (49)										
APEDAM (50)			Oui	Oui		Oui				
CHU NANCY (54)										Handiscol
GABRIEL DESHAYES (56)		Oui								
URAPEDA Auvergne (63)						Oui				
APIEDA (67)			Oui	Oui		Oui	Oui			Etat Emploi jeune
I. D. S. "LE PHARE" (68)	Oui									
CROP de LYON (69)	Oui									
ARIES (69)				Oui	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui	
I.N.J.S. COGNIN (73)	Oui									
C.E.O.P. (75)	Oui									
COD.A.L.I. (75)	Oui									
ARIS (75)										
ARIADA (76)							Oui			
AESDA (78)	Oui									
URAPEDA Poitou Charentes (86)	Oui		Oui		Oui	Oui	Oui			Fonds propres
ETABLISSEMENT GATINOT (91)	Oui									
CAMSP "ESPOIR 93" (93)	Oui		Oui							

\* : à travers l'action d'instituteurs spécialisés assurant, pour une partie de leur temps de soutien, un rôle de codeur.



**FOCUS POST-BAC (sur 13 jeunes suivis par 6 organisations)**

**NOMBRE DE JEUNES POST-BAC ET MOYENNES D'HEURES DE CODE HEBDOMADAIRES, PAR NIVEAU (13 jeunes)**

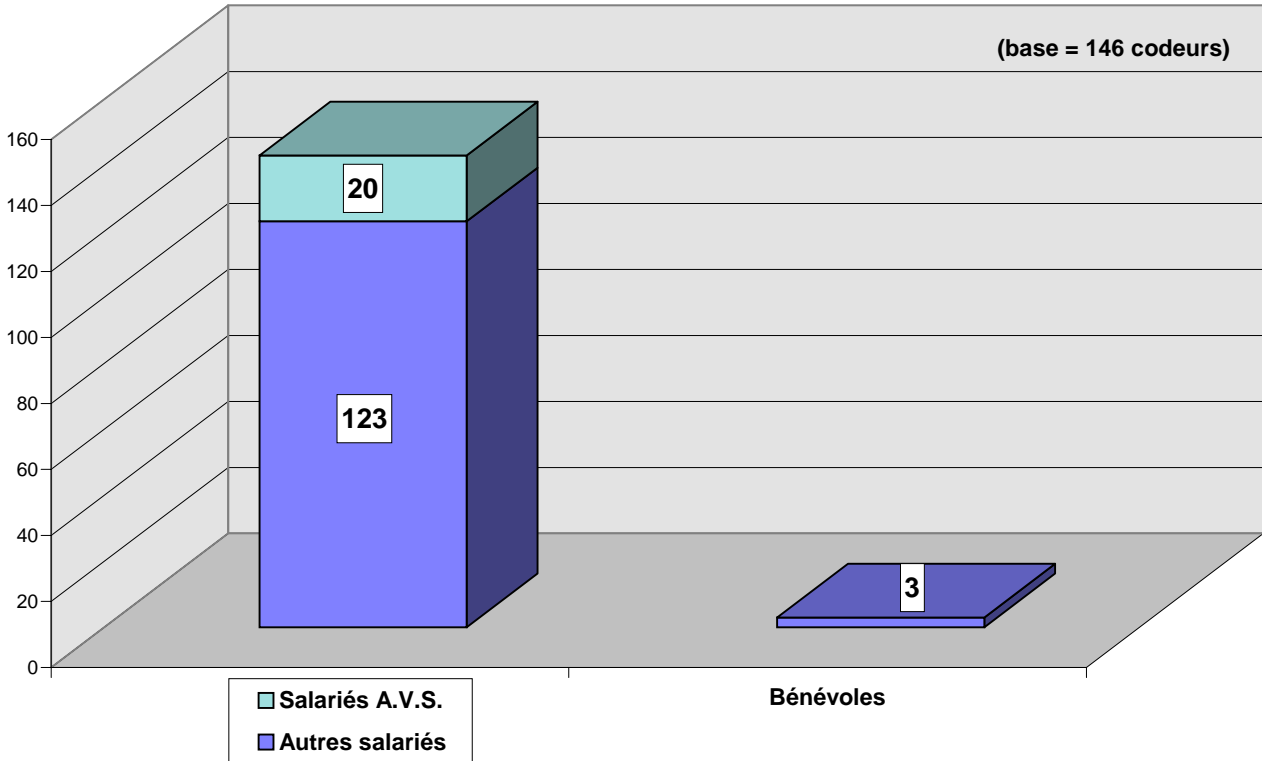


<b>INTEGRATION POST-BAC avec CODEUR : RESSOURCES</b>	Financement par la DDASS ou par l'assurance maladie (pour les INJS)	Education Nationale *	Subvention Conseil Général (ou Régional)	Subvention Mairie, Communauté Urbaine.	Dons divers, manifestation, ...	Compléments de l'AES	Financement AGEFIPH	Participation financière directe des parents	Participation financière indirecte des parents (Heures de code en bénévolat)	Autre
APEDAC (14)			Oui			Oui	Oui			
ARPLIES Les Rochettes (44)			Oui	Oui						Etat Emploi Jeune EDF
URAPEDA Auvergne (63)			Oui				Oui			
APIEDA (67)			Oui	Oui			Oui	Oui		
ARIES (69)							Oui			
ARIS (75)							Oui	Oui		CRIF FSE
ARIADA (76)			Oui	Oui			Oui			

\*: à travers l'action d'instituteurs spécialisés assurant, pour une partie de leur temps de soutien, un rôle de codeur.



## NOMBRE ET EMPLOI DES CODEURS (tot = 146)

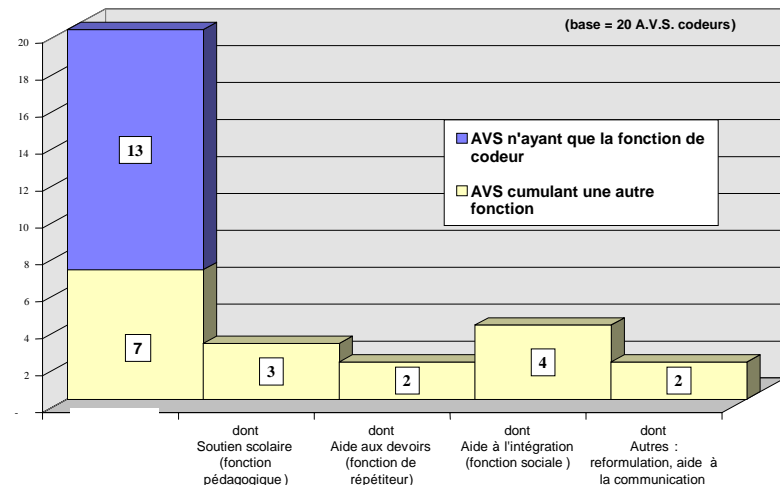
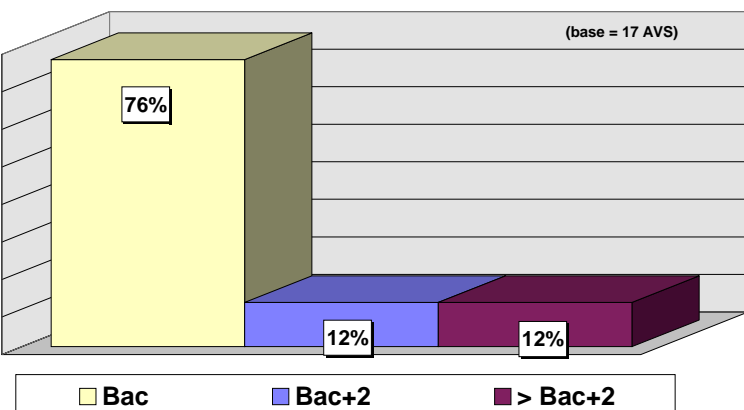


57 codeurs sont titulaires du diplôme.

## EMPLOIS JEUNES ET AUXILIAIRES DE VIE SCOLAIRES

### NIVEAU D'ETUDES (base = 17 renseignés)

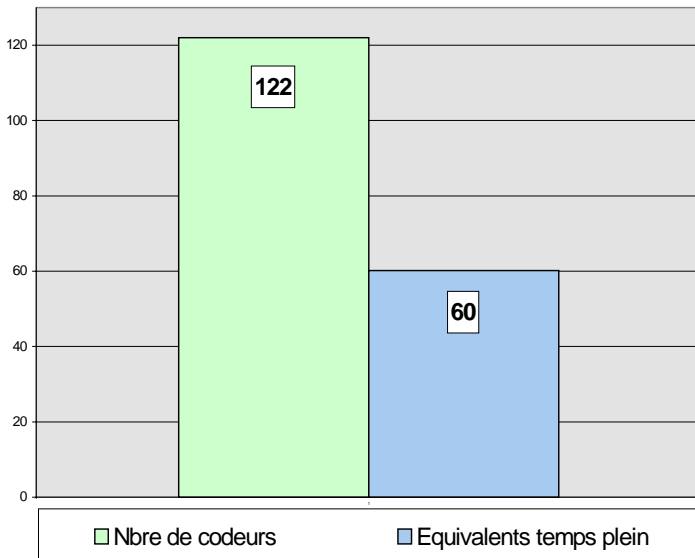
### AUTRES FONCTIONS ASSUREES (base = 20 renseignés, plusieurs réponses possibles)



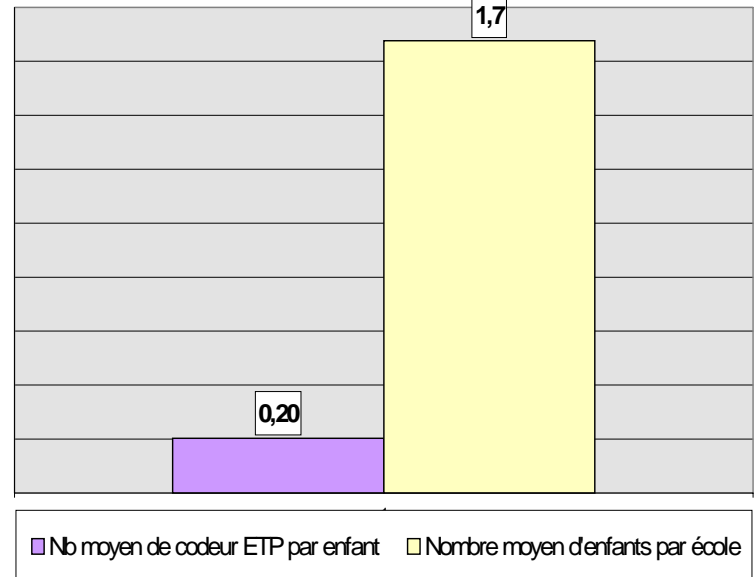


## NOMBRE DE CODEURS EN EQUIVALENTS TEMPS PLEIN ET REGROUPEMENT DES ENFANTS PAR ECOLE

Nombre de codeurs employés et Equivalents Temps Plein correspondants  
(sur 32 structures renseignées)



Nb moyen de codeur ETP par enfant (sur 32 structures renseignées)  
Nombre d'enfants par école (sur 41 structures renseignées)



### Structures ne faisant pas appel à des codeurs LPC

Parmi l'ensemble des structures et organismes ayant reçu notre questionnaire, certains, qui ne font pas appel à des codeurs LPC, ont bien voulu nous répondre pour nous en indiquer les raisons (analyse des 16 réponses négatives d'organismes permettant l'intégration scolaire d'enfants sourd en milieu ordinaire)

Raisons d'absence de codeur						
Codeur indisponible	Financement insuffisant	Enfants en nombre restreint ou isolés	Pas dans le projet de l'organisation	Pas dans le projet de l'établissement scolaire	Ne connaît pas les possibilités ou moyens	Enseignant code
6	6	4	2	1	2	9

(NB : somme supérieure à 16 en raison de plusieurs réponses possibles)

2 de ces structures travaillent à la mise en place prochaine de l'intervention d'un codeur.